

LIST OF TABLES

	Pages
Table 1.1 The disposal of books in Indonesia	2
Table 2.1 Examples of Borrowing	14
Table 2.2 Examples of Calque	15
Table 2.3 Examples of Literal translation	16
Table 2.4 Examples of Transposition	17
Table 2.5 Examples of Modulation	19
Table 2.6 Examples of Equivalence	21
Table 2.7 Examples of Adaptation	22
Table 4.1 The Number of Oblique translation strategy used in <i>The Fault In Our Stars</i>	32
Table 4.2 The Representations of Transposition	33
Table 4.3 The Representations of Modulation	36
Table 4.4 The Representations of Equivalence	39
Table 4.5 The Representations of Adaptation	41
Table 4.6 The Combination of Transposition-Modulation	44
Table 4.7 The Combination of Transposition-Equivalence	46
Table 4.8 The Combination of Transposition-Adaptation	47
Table 4.9 The Combination of Modulation-Equivalence	49